

C

權限類別變更 Authority Type Change

只適用於「聯合權限」類別(「單獨級別」)客戶 Applicable to customer of “Joint Authorities” Type (“Single Class”) only

申請人如欲變更權限類別，必須從新登記所有指定交易賬戶及使用者設定，及請填妥D及F部。To change Type of Authority, Applicant has to reset all Designated Transaction Accounts and Users Information. Please also complete Parts D and F.

☐

由「單獨級別」變更至「多重級別」 Change from “Single Class” to “Multiple Classes”

注意:如由「單式權限」轉為「聯合權限」，請選擇此表格B部之「終止網上銀行服務」及填交「網上銀行服務申請表(聯合權限)」。
Note: To change Authority Type from “Single Authority” Type to “Joint Authorities” Type, please select “Terminate Internet Banking Services” at Part B and submit new “Internet Banking Services Application Form (Joint Authorities)”.

D

更改指定交易賬戶 Change Designated Transaction Account(s)

D1

本銀行交易授權基制的設定 Transaction Approval Matrix Settings with our Bank

(如需為個別指定賬戶設定使用者權限，請填寫F部。Please complete Part F for setting Designated User(s) for respective Designated Account(s).)

申請人必須就每項交易設定不少於兩層限額。轉賬至指定第三者賬戶之每日交易限額上限為港幣一千萬元。如基本指定賬戶或其他指定賬戶為外幣賬戶，每項交易限額將以同等幣值之港幣結算(以本行滙率計算)。Applicant must designate at least TWO levels of Limit for each Transaction. The maximum daily transactions limit for Fund Transfer to the designated third party account is HKD10,000,000. If the Designated Primary Account or Other Designated Account is a Foreign Currency Account, the limit per Transaction will be set by its equivalent in Hong Kong Dollars (at the Bank’s exchange rate).

<div><input type="checkbox"/> 增加 Add</div> <div><input type="checkbox"/> 刪除 Delete</div> <div><input type="checkbox"/> 更改 Change</div>	<div>1. 於本銀行之其他指定賬戶號碼 Other Designated Account No. with our Bank</div> <div>_____</div> <div>每項交易限額 (港幣) *請輸入整數金額 Limit per Transaction (HKD) * Please Enter an Integer Amount</div> <div>首層 1st Level HKD 0 至 to HKD _____</div> <div>次層 2nd Level 超過 Over HKD _____</div> <div>三層 3rd Level 超過 Over HKD _____</div> <div>四層 4th Level 超過 Over HKD _____</div>	<div><input type="checkbox"/> 押匯賬戶 Bills Account</div> <div><input type="checkbox"/> 於本銀行之第三者賬戶 Third Party Account with our Bank</div> <div>賬戶名稱 Account Name _____</div> <div>批核每項交易所指定之使用者人數 Number of Designated User(s) for approving each Transaction</div> <div><u>單獨級別 Single Class</u> 或 Or <u>多重級別 Multiple Classes</u></div> <div><div>A</div><div>B</div><div>C</div><div>_____</div><div>_____</div><div>_____</div><div>_____</div></div>
<div><input type="checkbox"/> 增加 Add</div> <div><input type="checkbox"/> 刪除 Delete</div> <div><input type="checkbox"/> 更改 Change</div>	<div>2. 於本銀行之其他指定賬戶號碼 Other Designated Account No. with our Bank</div> <div>_____</div> <div>每項交易限額 (港幣) *請輸入整數金額 Limit per Transaction (HKD) * Please Enter an Integer Amount</div> <div>首層 1st Level HKD 0 至 to HKD _____</div> <div>次層 2nd Level 超過 Over HKD _____</div> <div>三層 3rd Level 超過 Over HKD _____</div> <div>四層 4th Level 超過 Over HKD _____</div>	<div><input type="checkbox"/> 押匯賬戶 Bills Account</div> <div><input type="checkbox"/> 於本銀行之第三者賬戶 Third Party Account with our Bank</div> <div>賬戶名稱 Account Name _____</div> <div>批核每項交易所指定之使用者人數 Number of Designated User(s) for approving each Transaction</div> <div><u>單獨級別 Single Class</u> 或 Or <u>多重級別 Multiple Classes</u></div> <div><div>A</div><div>B</div><div>C</div><div>_____</div><div>_____</div><div>_____</div><div>_____</div></div>
<div><input type="checkbox"/> 增加 Add</div> <div><input type="checkbox"/> 刪除 Delete</div> <div><input type="checkbox"/> 更改 Change</div>	<div>3. 於本銀行之其他指定賬戶號碼 Other Designated Account No. with our Bank</div> <div>_____</div> <div>每項交易限額 (港幣) *請輸入整數金額 Limit per Transaction (HKD) * Please Enter an Integer Amount</div> <div>首層 1st Level HKD 0 至 to HKD _____</div> <div>次層 2nd Level 超過 Over HKD _____</div> <div>三層 3rd Level 超過 Over HKD _____</div> <div>四層 4th Level 超過 Over HKD _____</div>	<div><input type="checkbox"/> 押匯賬戶 Bills Account</div> <div><input type="checkbox"/> 於本銀行之第三者賬戶 Third Party Account with our Bank</div> <div>賬戶名稱 Account Name _____</div> <div>批核每項交易所指定之使用者人數 Number of Designated User(s) for approving each Transaction</div> <div><u>單獨級別 Single Class</u> 或 Or <u>多重級別 Multiple Classes</u></div> <div><div>A</div><div>B</div><div>C</div><div>_____</div><div>_____</div><div>_____</div><div>_____</div></div>

注意: 申請人可附加指定任何於本銀行之儲蓄、往來、信用卡、定期(請填寫客戶編號)及押匯賬戶。除指定基本賬戶外，申請人可附加指定最多九個賬戶。請刪去所有未使用之欄位。賬戶轉賬必須為相同貨幣。如設定在其他銀行之賬戶請填寫D2部。Note: Applicant may designate any additional Savings ,Current, Credit Card, Fixed Deposit (please provide Customer Number) and Bills Account(s) at our Bank. Apart from the Designated Primary Account, Applicant may designate up to NINE additional Accounts. Please cross out all unused row(s). Account fund transfer must be transacted in the same currency. For registration of other bank’s account(s), please complete Part D2.

☐ 補充頁 Supplementary Page

如需設定更多「賬戶級別設定」，請於空格內加「✓」號，影印此頁並請申請授權人於影印頁簽署。For registration of more “Account Level Setting with our bank”, please supplement by making copies of this page and place “✓” in the box for signing by the Applicant’s authorized person.

D2	登記在其他銀行之轉賬賬戶 Registration of Fund Transfer Account at other bank(s)		
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete <input type="checkbox"/> 更改 Change	(1) 收款人名稱 Name of Beneficiary		收款人賬戶號碼 Beneficiary's Account No.
	收款銀行名稱 Name of Beneficiary's Bank	收款銀行編號 Beneficiary's Bank Code	收款人賬戶類別 Beneficiary's Account Type <input type="checkbox"/> 港幣 HKD <input type="checkbox"/> 美元 USD <input type="checkbox"/> 歐羅 EUR <input type="checkbox"/> 人民幣 CNY
獲授權之使用者 User(s) with Authorized Access			
權限 Authority	使用者編號 User ID	使用者名稱 User Name	<input type="checkbox"/> 授權所有使用者 To authorize all users
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete			
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete			
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete			
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete			
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete			
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete <input type="checkbox"/> 更改 Change	(2) 收款人名稱 Name of Beneficiary		收款人賬戶號碼 Beneficiary's Account No.
	收款銀行名稱 Name of Beneficiary's Bank	收款銀行編號 Beneficiary's Bank Code	收款人賬戶類別 Beneficiary's Account Type <input type="checkbox"/> 港幣 HKD <input type="checkbox"/> 美元 USD <input type="checkbox"/> 歐羅 EUR <input type="checkbox"/> 人民幣 CNY
獲授權之使用者 User(s) with Authorized Access			
權限 Authority	使用者編號 User ID	使用者名稱 User Name	<input type="checkbox"/> 授權所有使用者 To authorize all users
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete			
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete			
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete			
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete			
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete			
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete <input type="checkbox"/> 更改 Change	(3) 收款人名稱 Name of Beneficiary		收款人賬戶號碼 Beneficiary's Account No.
	收款銀行名稱 Name of Beneficiary's Bank	收款銀行編號 Beneficiary's Bank Code	收款人賬戶類別 Beneficiary's Account Type <input type="checkbox"/> 港幣 HKD <input type="checkbox"/> 美元 USD <input type="checkbox"/> 歐羅 EUR <input type="checkbox"/> 人民幣 CNY
獲授權之使用者 User(s) with Authorized Access			
權限 Authority	使用者編號 User ID	使用者名稱 User Name	<input type="checkbox"/> 授權所有使用者 To authorize all users
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete			
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete			
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete			
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete			
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete			
<input type="checkbox"/> 補充頁 Supplementary Page	註: 如需設定更多賬戶, 請於空格內加「✓」號, 影印此頁或使用補充頁(登記在其他銀行之轉賬賬戶), 並請申請授權人於影印頁/補充頁簽署。Note: For setting more accounts, please place 「✓」 in the box, making copies of this page or fill the <u>Supplementary Form (Registration of Other bank's Fund Transfer Account)</u> and signing by the Applicant's authorized person..		

申請人要求及授權創興銀行於申請人之網上銀行服務內加入 / 刪除下列賬單資料①②

Applicant hereby requests and authorizes Chong Hing Bank ("the Bank") to add / delete the following bill(s) for the Applicant's Internet Banking Services①②

	商戶英文名稱 Merchant Name in English	商戶中文名稱 Merchant Name in Chinese	賬單號碼 Bill Account Number
(1) <input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	銀行專用 Bank Use Only Merchant Category Code & Merchant Code		
(2) <input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	銀行專用 Bank Use Only Merchant Category Code & Merchant Code		
(3) <input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	銀行專用 Bank Use Only Merchant Category Code & Merchant Code		
(4) <input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	銀行專用 Bank Use Only Merchant Category Code & Merchant Code		
(5) <input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	銀行專用 Bank Use Only Merchant Category Code & Merchant Code		
(6) <input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	銀行專用 Bank Use Only Merchant Category Code & Merchant Code		
(7) <input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	銀行專用 Bank Use Only Merchant Category Code & Merchant Code		
(8) <input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	銀行專用 Bank Use Only Merchant Category Code & Merchant Code		
(9) <input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	銀行專用 Bank Use Only Merchant Category Code & Merchant Code		
(10) <input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	銀行專用 Bank Use Only Merchant Category Code & Merchant Code		

丁部備註 Part D Remarks:

① 客戶請瀏覽創興銀行網址: <http://www.chbank.com> 或登入網上銀行服務查閱詳盡的商戶名單。Customers please visit the Bank's website: <http://www.chbank.com> or logon Internet Banking Services to check the full merchants list.

② #登記後, 於網上銀行 / 流動理財的交易, 每個創興銀行賬戶之繳付賬單的每日最高累積限額 (港元或等值) 將列於創興銀行網頁: <http://www.chbank.com>。在創興銀行網頁發出予其客戶合理事先通知 (如屬切實可行) 後, 創興銀行可不時全權酌情修訂每個創興銀行賬戶的網上銀行 / 流動理財交易的每日最高累積限額。
#After registration, the daily maximum aggregated transaction limits (in HKD or equivalent) of Bill Payment by Internet Banking / Mobile Banking Services for EACH Account with the Bank are available at the Bank's website: <http://www.chbank.com>. The daily maximum aggregated transaction limit regarding Internet Banking / Mobile Banking Services for EACH Account may be amended by the Bank at its sole discretion from time to time with reasonable prior notice (as practicable) to its customers at the Bank's website.

☐ 補充頁 Supplementary Page

如要登記更多「繳付賬單」資料, 請影印此頁補充使用並於空格內加「✓」號並請申請授權人於補充頁簽署。For registration of more "Bill Payment", please supplement by making copies of this page and place 「✓」 in the box for signing by the Applicant's authorized person.

申請人現要求及授權銀行於申請人之網上銀行服務內加入 / 更改 / 刪除以下電匯收款人（於本部稱「收款人」）資料。Applicant hereby requests and authorizes the Bank to add / amend / delete the following information of Telegraphic Transfer beneficiary (called "Beneficiary" in this Part) for Internet Banking Services to the Applicant.

(1) ☐ 加入Add ☐ 更改¹ Amend¹ ☐ 刪除¹ Delete¹

電匯收款人登記編號¹ Beneficiary Registration Number¹ _____

收款人之指定銀行資料 Beneficiary's designated bank details	收款人資料 Beneficiary's details	
SWIFT Code (選擇性填寫 Optional) (人民幣匯款不需填寫 Not Applicable to CNY TT) _____ 銀行名稱 Bank Name _____ 賬戶號碼/ 國際銀行賬戶號碼 ² Account No. / IBAN ² _____ 地址 Address _____ _____ _____ _____ 國家 Country _____	英文名稱 Name in English _____	_____
	中文電碼 ⁴ Standard Chinese Code ⁴ _____	_____
	地址 ⁵ Address ⁵ _____	_____
	國家 Country _____	_____
匯款貨幣 ³ Remittance Currency ³ (可選擇多項 Multiple selection allowed) <input type="checkbox"/> 港幣 HKD <input type="checkbox"/> 澳元 AUD <input type="checkbox"/> 加元 CAD <input type="checkbox"/> 瑞士法郎 CHF <input type="checkbox"/> 歐羅 ² EUR ² <input type="checkbox"/> 英鎊 GBP <input type="checkbox"/> 日元 JPY <input type="checkbox"/> 紐元 NZD <input type="checkbox"/> 美元 USD <input type="checkbox"/> 人民幣 ^{4,5} CNY ^{4,5}		

(2) ☐ 加入Add ☐ 更改¹ Amend¹ ☐ 刪除¹ Delete¹

電匯收款人登記編號¹ Beneficiary Registration Number¹ _____

收款人之指定銀行資料 Beneficiary's designated bank details	收款人資料 Beneficiary's details	
SWIFT Code (選擇性填寫 Optional) (人民幣匯款不需填寫 Not Applicable to CNY TT) _____ 銀行名稱 Bank Name _____ 賬戶號碼/ 國際銀行賬戶號碼 ² Account No. / IBAN ² _____ 地址 Address _____ _____ _____ _____ 國家 Country _____	英文名稱 Name in English _____	_____
	中文電碼 ⁴ Standard Chinese Code ⁴ _____	_____
	地址 ⁵ Address ⁵ _____	_____
	國家 Country _____	_____
匯款貨幣 ³ Remittance Currency ³ (可選擇多項 Multiple selection allowed) <input type="checkbox"/> 港幣 HKD <input type="checkbox"/> 澳元 AUD <input type="checkbox"/> 加元 CAD <input type="checkbox"/> 瑞士法郎 CHF <input type="checkbox"/> 歐羅 ² EUR ² <input type="checkbox"/> 英鎊 GBP <input type="checkbox"/> 日元 JPY <input type="checkbox"/> 紐元 NZD <input type="checkbox"/> 美元 USD <input type="checkbox"/> 人民幣 ^{4,5} CNY ^{4,5}		

注意:

- 如選擇「更改」或「刪除」，請提供正確的「電匯收款人登記編號」。請登入創興網上銀行服務，於電匯功能中查閱「電匯收款人登記編號」資料。如選擇「加入」，則不需填寫「電匯收款人登記編號」。
- 若電匯至任何歐洲國家，必須提供收款人之國際銀行賬戶號碼。
- 登記後，於網上銀行 / 流動理財的交易，每個創興銀行賬戶之其他銀行第三者賬戶轉賬/電匯的每日最高累積限額（港元或等值）將列於創興銀行網頁：<http://www.chbank.com>。在創興銀行網頁發出予其客戶合理事先通知（如屬切實可行）後，創興銀行可不時全權酌情修訂每個創興銀行賬戶的網上銀行 / 流動理財交易的每日最高累積限額。
- 如國內電匯收款人姓名為中文，必須填寫中文姓名標準電碼。
- 收款人地址不適用於人民幣匯款。

Note:

- To "Amend" or "Delete", please provide the correct "TTB Registration Number". Please logon to 'Chong Hing Internet Banking Services and view the "Beneficiary Registration Number" information from "Telegraphic Transfer" function. To "Add", please leave the "TTB Registration Number" field blank.
- For Telegraphic Transfer to any European country, IBAN (International Bank Account Number) of the Beneficiary must be provided.
- After registration, the daily maximum aggregated transaction limits (in HKD or equivalent) of Third Party Account transfer with other bank / Telegraphic Transfer by Internet Banking / Mobile Banking Services for EACH Account with the Bank are available at the Bank's website: <http://www.chbank.com>. The daily maximum aggregated transaction limit regarding Internet Banking / Mobile Banking Services for EACH Account may be amended by the Bank at its sole discretion from time to time with reasonable prior notice (as practicable) to its customers at the Bank's website.
- The standard Chinese code must be filled in if the name of beneficiary in the Mainland is in Chinese.
- Beneficiary address is NOT applicable for CNY remittance

☐ 補充頁 Supplementary Page

註: 如需設定更多賬戶，請於空格內加「✓」號，影印此頁或使用補充頁(電匯收款人資料)，並請申請授權人於影印頁/補充頁簽署。Note: For setting more accounts, please place 「✓」 in the box, making copies of this page or fill the Supplementary Form (Information of Telegraphic Transfer Beneficiary) and signing by the Applicant's authorized person.

*本人(等)要求及授權創興銀行有限公司(「銀行」)於上述網上銀行服務賬戶團體編號項下的所有每一個賬戶皆使用於下方格內剔選之網上轉賬及電匯交易限額之新提高設定。

*I / We hereby request and authorize Chong Hing Bank Limited ("the Bank") to use the new limit setting by **TICK THE BOX BELOW** for Online Fund Transfer and Telegraphic Transfer Transactions for **Each of ALL those Accounts** under the above Internet Banking Services Account Group ID No.

網上銀行服務賬戶團體編號項下每一個銀行賬戶之每日最高累積轉賬限額(港元或等值)如下: The maximum Aggregated <u>Daily</u> Transfer Limits (in HKD or equivalent) of EACH BANK ACCOUNT under the <u>Internet Banking Services Account Group ID No.</u> are as follows:	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	設定 A Setting A	設定 B Setting B	設定 C Setting C	設定更高限額 Higher Limit Setting
轉賬至在創興銀行之第三者賬戶的每日累積限額 Aggregated Daily Limit for Fund Transfer to Third Party Accounts with Chong Hing Bank				如需設定更高限額，請聯絡您的客戶經理。 For higher limit setting, please contact your Relationship Manager.
1. 轉賬至在創興銀行之第三者賬戶(只限已登記賬戶)的每日累積限額 Aggregated Daily Limit for Fund Transfer to third party account(s) with Chong Hing Bank (registered account(s) only)	HK\$10,000,000	HK\$20,000,000	HK\$10,000,000	
2. 轉賬至在創興銀行之第三者非登記賬戶的每日限額(並佔用上述第1項的每日累積限額) Aggregated Daily Limit for Fund Transfer to non-registered third party account(s) with Chong Hing Bank (sharing the Aggregated Daily Limit under item 1 above)	HK\$100,000	HK\$500,000	HK\$500,000	
轉賬及電匯至其他銀行的每日累積限額 Aggregated Daily Limit for Fund Transfer and Telegraphic Transfer to Other Banks				
3. 轉賬至在香港的其他銀行(已登記或非登記賬戶)及電匯至香港以外的其他銀行(只限已登記賬戶)的每日累積限額 Aggregated Daily Limit for Fund Transfer to other banks in Hong Kong (registered or non-registered account(s)) and Telegraphic Transfer to other banks outside Hong Kong (registered account(s) only)	HK\$10,000,000	HK\$20,000,000	HK\$10,000,000	
4. 轉賬至在香港其他銀行非登記賬戶的每日限額(並佔用上述第3項的每日累積限額) Aggregated Daily Limit for Fund Transfer to non-registered account(s) with other banks in Hong Kong (sharing the Aggregated Daily Limit under item 3 above)	HK\$100,000	HK\$500,000	HK\$500,000	

繳付賬單的每日交易限額 Aggregated Daily Limit for Bill Payment		
5. 繳付賬單的每日累積限額 Aggregated Daily Limit for Bill Payment	HK\$99,999	For Bank's Use Only (PCPS) - HK\$0 (TICK "Inactive High Risk Bill Payment Indicator")
5.1 繳付賬單至未登記之高風險商戶的每日累積限額(並佔用上述第5項的每日累積限額) (如客戶申請上方之限額變更，必須"✓"此部份) Aggregated Daily Limit for Bill Payment to Non-registered High-risk Merchant(s) (sharing the Aggregated Daily Limit under item 5 above) (If customer apply to change above limit setting, this part MUST select by "✓")	<input type="checkbox"/> HK\$99,999 請"✓"以設定繳付賬單至未登記之高風險商戶的每日累積限額為港幣99,999元。 Please insert "✓" to set the Aggregated Daily Limit for Bill Payment to Non-registered High-risk Merchant(s) to HK\$99,999. <input type="checkbox"/> HK\$0 請"✓"以設定繳付賬單至未登記之高風險商戶的每日累積限額為港幣0元。 Please insert "✓" to set the Aggregated Daily Limit for Bill Payment to Non-registered High-risk Merchant(s) to HK\$0.	
6. 繳付稅款的每日累積限額 Aggregated Daily Limit for Tax Payment	HK\$500,000	
備註: 高風險轉賬交易包括轉賬至未登記賬戶及繳付賬單至未登記之高風險商戶。 Remarks: High Risk Transactions included Fund Transfer to non-registered account(s) and Bill Payment to non-registered high-risk merchant(s).		

聲明 DECLARATION

本人(等)現向創興銀行有限公司(「銀行」)申請於上述網上銀行服務賬戶團體編號項下的所有每一個賬戶皆使用本人(等)以上選擇之網上轉賬及電匯交易的新限額設定，受當時生效之銀行網上銀行服務章程及條款、賬戶章程、匯款條件、私隱政策、銀行指定之其他章程及條款(總稱「服務章程」)約束，銀行並可不時經銀行認為合理方式知會客戶以作修訂及補充。本人(等)已細閱、明白及同意接受服務章程(尤其操作網上銀行服務涉及之一切風險)，並受其約束。本人(等)授權及同意銀行可處理經網上銀行服務所登記指示本人(等)於銀行的電匯收款人資料。本人(等)茲確認有關本申請所不時提供之資料及文件均為正確無訛、完整、已更新及無誤導性。此外，本人(等)同意上述基本賬戶之印鑑式樣將作為一切本人(等)有關網上銀行服務交易及目的之印鑑式樣。

I / We, the undersigned, hereby apply to CHONG HING BANK LIMITED ("the Bank") for using my/ our above selected new limit setting for Online Fund Transfer and Telegraphic Transfer Transaction for EACH of ALL those Accounts under the Internet Banking Services Account Group ID No. above mentioned, subject to the Bank's Internet Banking Services Terms & Conditions, Account Terms, Remittance Conditions, privacy policies, other prescribed terms and conditions as varied or supplemented by the Bank and in force with due notice by the Bank to its customers in such manner as deemed reasonable by the Bank from time to time (collectively called "Terms of Services"). I / We, the undersigned, have read, understood and accepted the Terms of Services (and in particular the risks involved in operating Internet Banking Services) and hereby agree to be bound by such terms and conditions. I / We, the undersigned, authorize and agree that the Bank may process all information of the beneficiary(ies) registered for Telegraphic Transfer with the Bank instructed through Internet Banking Services. I / We, the undersigned, confirm that the information and documents provided from time to time under this application are true, complete, updated and not misleading. I / We, the undersigned, further agree that the specimen signature of the above Designated Primary Account shall be the specimen signature for all transactions and purposes in relation to Internet Banking Services to me/ us.

For Bank Use : 銀行專用:
 Default Daily Limit = Tier 26
 (Setting C)

ZDTP/IB-02/01-22EN Page 7 of 15

F1 使用者 1(續) Users 1 (Continued)				
使用者香港身份證 / 護照 / 其他身份證明文件(請說明)號碼 HKID/ Passport/ Other Identity Document (please specify) No. of User				
於本銀行之指定交易賬戶號碼及交易種類 Designated Transaction Account Number(s) with the Bank and Transaction Type(s)				
賬戶號碼 Account Number(s)		交易種類 Transaction Type(s) <small>「聯合權限(單獨級別)」使用者可享有賬戶轉賬及結餘查詢服務。第三者賬戶只可作收款之用。User(s) of "Joint Authorities (Single Class)" may enjoy the services of Fund Transfer and Balance Enquiry. Third Party Account may be designated for receiving fund only.</small>		
		賬戶轉賬及結餘查詢 Fund Transfer and Balance Enquiry	^只限 結餘查詢 ^Balance Enquiry Only <small>(只供「聯合權限」(多重級別)使用者填寫) (for "Joint Authorities (Multiple Classes)" User(s) only)</small>	「單一批核者特權」個別賬戶批核限額 "Sole Authorizer Privilege" Account Specific Transaction Limit <small>獲授權之使用者可單獨同時提出及批核同一交易，而無需經過交易授權基制的設定(D1 部)，該項交易將受以下賬戶批核限額所約束。The authorized User may initiate and approve the same transaction without passing through the Transaction Approval Matrix Settings (Part D1), subject to the following pre-established transaction limit prescribed by the Applicant.</small>
<input type="checkbox"/> 所有指定交易賬戶 All Designated Transaction Accounts		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
如需為個別指定賬戶設定交易種類，請於以下填寫：For setting Transaction Type(s) for any specific designated accounts, please fill-in the following:				
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	1.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	2.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	3.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	4.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	5.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	6.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	7.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	8.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	9.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	10.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
使用者簽署 Signature of User				
<small>註：此簽署將作為就操作上述[F1]部賬戶的獲授權使用者於本銀行之簽署樣本。 Note: This signature will be recorded as the authorized User's specimen signature for operating the above Accounts under Part [F1] with the Bank.</small>				

F2 使用者 2(續) Users 2 (Continued)

使用者香港身份證 / 護照 / 其他身份證明文件(請說明)號碼
 HKID/ Passport/ Other Identity Document (please specify) No. of User

於本行之指定交易賬戶號碼及交易種類**Designated Transaction Account Number(s) with the Bank and Transaction Type(s)**

賬戶號碼 Account Number(s)	交易種類 Transaction Type(s) 「聯合權限(單獨級別)」使用者可享有賬戶轉賬及結餘查詢服務。第三者賬戶只可作收款之用。User(s) of "Joint Authorities (Single Class)" may enjoy the services of Fund Transfer and Balance Enquiry. Third Party Account may be designated for receiving fund only.		
	賬戶轉賬及結餘查詢 Fund Transfer and Balance Enquiry	^只限 結餘查詢 ^Balance Enquiry Only (只供「聯合權限」(多重級別)使用者填寫) (for "Joint Authorities (Multiple Classes)" User(s) only)	單一批核者特權個別賬戶批核限額 Sole Authorizer Privilege Account Specific Transaction Limit 獲授權之使用者可單獨同時提出及批核同一交易，而無需經過交易授權基制的設定(D1 部)。該項交易將受以下賬戶批核限額所約束。The authorized User may initiate and approve a transaction without passing through the Transaction Approval Matrix Settings (Part D1), subject to the below pre-established transaction limit prescribed by the Applicant.
<input type="checkbox"/> 所有指定交易賬戶 All Designated Transaction Accounts	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____

如需為個別指定賬戶設定交易種類，請於以下填寫：For setting Transaction Type(s) for designated accounts, please fill-in the following:

<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	1.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	2.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	3.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	4.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	5.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	6.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	7.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	8.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	9.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	10.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____

使用者簽署
Signature of User

註：此簽署將作為就操作上述[F2]部賬戶的獲授權使用者於本銀行之簽署樣本。

Note: This signature will be recorded as the authorized User's specimen signature for operating the above Accounts under Part [F2] with the Bank.

F3 使用者 3(續) Users 3 (Continued)

使用者香港身份證 / 護照 / 其他身份證明文件(請說明)號碼
HKID/ Passport/ Other Identity Document (please specify) No. of User

於本行之指定交易賬戶號碼及交易種類

Designated Transaction Account Number(s) with the Bank and Transaction Type(s)

賬戶號碼 Account Number(s)	交易種類 Transaction Type(s) 「聯合權限(單獨級別)」使用者可享有賬戶轉賬及結餘查詢服務。第三者賬戶只可作收款之用。User(s) of "Joint Authorities (Single Class)" may enjoy the services of Fund Transfer and Balance Enquiry. Third Party Account may be designated for receiving fund only.		
	賬戶轉賬及 結餘查詢 Fund Transfer and Balance Enquiry	^只限 結餘查詢 ^Balance Enquiry Only (只供「聯合權限」(多 重級別) 使用者填寫) (for "Joint Authorities (Multiple Classes)" User(s) only)	單一批核者特權個別賬戶批核限額 Sole Authorizer Privilege Account Specific Transaction Limit 獲授權之使用者可單獨同時提出及批核同一交易，而無需經過交易授權 基制的設定(D1 部)。該項交易將受以下賬戶批核限額所約束。The authorized User may initiate and approve a transaction without passing through the Transaction Approval Matrix Settings (Part D1), subject to the below pre-established transaction limit prescribed by the Applicant.
<input type="checkbox"/> 所有指定交易賬戶 All Designated Transaction Accounts	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____

如需為個別指定賬戶設定交易種類，請於以下填寫：For setting Transaction Type(s) for designated accounts, please fill-in the following:

<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	1.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	2.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	3.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	4.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	5.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	6.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	7.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	8.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	9.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____
<input type="checkbox"/> 增加 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	10.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	HKD _____

使用者簽署

Signature of User

註：此簽署將作為就操作上述[F3]部賬戶的獲授權使用者於本銀行之簽署樣本。

Note: This signature will be recorded as the authorized User's specimen signature for operating the above Accounts under Part [F3] with the Bank.

<input type="checkbox"/> 補充頁 Supplementary Page	如需登記更多使用者，請影印此頁補充使用並於空格內加「✓」號並請申請授權人於補充頁簽署。For registration of more User(s), please place 「✓」 in the box and supplement by making copies of this page for signing by the Applicant's authorized person.
---	--

屬法人/其他法律實體申請人 For Corporate/Other Legal Entity Applicant

本人等，以下簽署人，為_____（「本公司」）之*主席／董事／秘書及*董事／秘書，茲證明下述決議為經由本公司董事會正式有效通過之決議之真確文本。該等決議在_____年_____月_____日經由本公司董事會正式通過及記錄在董事會之會議紀錄冊內，隨後並未經撤銷或修訂：

We, the undersigned, being *Chairman / Director / Secretary and *Director / Secretary of _____ (“the Company”) hereby certify that the following is a true version of the resolutions duly and validly passed by the Board of Directors of the Company on _____ and recorded in the minutes book of the Board of Directors, and that the same since then has not been subsequently revoked or modified:

決議 Resolved

1. ‘本公司現要求申請創興銀行有限公司（「銀行」）提供網上銀行服務（「該服務」），並受提呈於會議上銀行的網上銀行服務更改指示表格（聯合權限）、賬戶章則、有關該銀行網上銀行服務章則及條款約束、其他賬戶及服務條款、私隱政策以及其他適用章則及條款的條文，包括其後不時經銀行單獨酌情所作修訂及補充之條款；及
That the Company hereby requests Chong Hing Bank Limited (the “Bank”) to provide the Internet Banking Services (the “Services”) to the Company, subject to such terms and conditions contained in the Bank’s Internet Banking Services Change Instruction(s) Form (Joint Authorities), Account Terms and Internet Banking Services Terms and Conditions, other terms and conditions of account and services, privacy policies, and other applicable terms and conditions tabled at the meeting or otherwise as amended or supplemented by the Bank from time to time at the Bank’s sole discretion; and
2. ‘本公司批准及同意上述銀行的網上銀行服務更改指示表格（聯合權限）、賬戶章則、網上銀行服務章則及條款之規定和在網上銀行服務更改指示表格（聯合權限）上填交的資料、其他賬戶及服務條款、私隱政策以及其他適用章則及條款的條文，並授權*(i) 任何__位本公司之董事 或 (ii) 上述A部指定基本賬戶之不時被授權簽署人／簽署人等（如需一位以上簽署人）代表本公司簽署於上述之所有銀行網上服務申請表和文件及任何上述人士（等）認為需要之其他文件及契約（包括但不限於申請、收取、授權使用及變更使用者編號、密碼及其他該服務之資料）；一切上述人士（等）之簽署，當被視為本公司同意及授權其各項條款和內容之終局性證據。
That such terms and conditions of the Bank’s Internet Banking Services Change Instruction(s) Form (Joint Authorities), Account Terms, Internet Banking Services Terms and Conditions together with the particulars submitted in the Internet Banking Services Change Instruction(s) Form (Joint Authorities), other terms and conditions of account and services, privacy policies, and other applicable terms and conditions be approved and agreed and that *(i) any __Director(s) of the Company or (ii) the current authorized signatory / signatories of the Designated Primary Account under Part A above (if more than one signatory is required) from time to time of the Company is / are authorized to sign and execute for and on behalf of the Company the Internet Banking Services Change Instruction(s) Form (Joint Authorities) and any other documents and deeds (including without limitation to apply for, receive, authorize the use of and vary the User ID, PIN and other information of the Services) which the person(s) executing the same shall deem necessary and that all his/her or their execution thereof shall be deemed to be conclusive evidence of the Company’s approval and authorization of such terms and details.

S.V

S.V

主席／董事簽署 Signature of *Chairman / Director *董事／秘書簽署 Signature of *Director / Secretary 日期 Date

屬合夥經營商號 For Partnership Applicant

1. 鑒於創興銀行有限公司（「銀行」）同意接納本人等所作之網上銀行服務（「該服務」）申請，本人等已細閱並同意遵守和批核銀行之賬戶章則、網上銀行服務章則及條款、網上銀行服務更改指示表格（聯合權限）申請表上所載之章則及條款與、在網上銀行服務更改指示表格（聯合權限）申請表上填交的資料、其他賬戶及服務條款、私隱政策以及其他適用章則及條款的條文，並受有關該等文件的一切章則及條款約束，包括其後不時經銀行單獨酌情所作修訂及補充之條款。

In consideration of the acceptance of our application for Internet Banking Services (the “Services”) by Chong Hing Bank Limited, we have read, agreed to and approved such terms and conditions contained in the Bank’s Account Terms, Internet Banking Services Terms and Conditions, the Internet Banking Services Change Instruction(s) Form (Joint Authorities) for the Services together with the particulars submitted in the Internet Banking Services Change Instruction(s) Form (Joint Authorities), other terms and conditions of account and services, privacy policies, and other applicable terms and conditions and agree to be bound by the terms and conditions of all such documents or otherwise as amended or supplemented by the Bank from time to time at its sole discretion.

2. 本人等同意並授權*(i)本人等任何__位或(ii)上述 A 部指定基本賬戶之不時被授權簽署人或簽署人等（簽署人如須一位以上）有權代表本人等簽署上述之網上銀行服務更改指示表格（聯合權限）申請表及任何簽署人（等）認為需要之其他文件及契約（包括但不限於申請、收取、授權使用及變更使用者編號、密碼及其他該服務之資料）。而該簽署人士或人士等之簽署，當被視為本人等同意其各項條款之終局性證據。

We agree that * (i) any ___ of us or (ii) the current authorized signatory / signatories of the Designated Primary Account under Part A above (if more than one signatory is required) from time to time is / are authorized to execute for and on our behalf the Bank’s Internet Banking Services Change Instruction(s) Form (Joint Authorities) and any other documents and deeds (including without limitation to apply for, receive, authorize the use of and vary the User ID, PIN and other items of the Services) which the person(s) executing the same shall deem necessary and that all his / her or their execution thereof shall be deemed to be conclusive evidence of my / our approval and acceptance of such terms.

所有合夥人等姓名
Name(s) of all Partners

簽署
Signature(s)

(1) _____
(2) _____
(3) _____
(4) _____



日期 Date _____

*請刪除 / 修改不適用者 * Please delete / amend as inapplicable

本人（等）／本公司現向創興銀行有限公司（「創興銀行」）申請向本人（等）／本公司提供網上銀行服務（「該服務」），並受制於創興銀行不時修訂或補充之創興銀行所訂明之網上銀行服務更改指示表格（聯合權限）申請表、網上銀行服務章程及條款、賬戶章程、其他賬戶及服務條款、私隱政策以及其他適用章程及條款（總稱「服務章程」）的條文。本人（等）／本公司已閱讀、明白及同意遵守創興銀行指定之服務章程（特別是因使用該服務操作引起之一切風險）及不時經創興銀行單獨酌情所作之修訂及補充條款並受其約束。本人（等）／本公司確認及同意本人（等）／本公司已有效授權本申請表 F 部所述(或本人(等)/本公司不時所通知創興銀行)之人士(等)可經該服務操作本人（等）／本公司於創興銀行開立及以上指定之賬戶（包括但不限於申請、收取、授權使用及變更使用者編號、密碼及其他該服務之資料）。本人（等）／本公司授權及同意創興銀行可處理所有本人（等）／本公司經網上銀行服務指令的本申請表 D 部其他銀行或創興銀行登記賬戶 / 本申請表於創興銀行登記之電匯收款人，一切交易對本人（等）／本公司具約束力。本人（等）／本公司明白本申請表 F 部登記之流動電話號碼，將用作在接收由創興銀行發出的流動短訊，包括但不限於完成交易提示。本人（等）／本公司明白該網上高風險設定將影響本人（等）／本公司於網上銀行進行任何高風險交易的功效。本人（等）／本公司茲確認有關本申請所不時提供之資料及文件均為正確無訛、完整、已更新及無誤導性，並保證立即通知銀行有關任何變更。

I / We, hereby request CHONG HING BANK LIMITED (the "Bank") to provide Internet Banking Services (the "Services") to me/us subject to the provisions of the Bank's prescribed Internet Banking Services Change Instruction(s) Form (Joint Authorities), Internet Banking Services Terms & Conditions, Account Terms, other terms and conditions of account and services, privacy policies, and other applicable terms and conditions as varied or supplemented by the Bank from time to time (collectively called "Terms of Services") in such manner at its sole discretion. I / We, the undersigned, have read, understood and accepted the Terms of Services (and in particular the risks involved in operating the Services) and hereby agree to be bound by such terms and conditions. I / We, the undersigned, acknowledge and agree that I/we have duly authorized the person(s) stated in Part F of this form (or otherwise notified to the Bank by me / us from time to time) to operate all account(s) registered and designated in the manner above (including without limitation to apply for, receive, authorize the use of and vary the User ID, PIN and other items of the Services) with the Bank through the Services. I / We authorize and agree that the Bank may process all instructions regarding the Third Party Account(s) registered with the other bank(s) and the Bank in Part D of this form / the beneficiary registered for Telegraphic Transfer of this form through Internet Banking Services and all such transactions shall be binding on me / us. I / We understand that the mobile phone number registered in Part F of this form is used to receive SMS issued by the Bank, including but not limited to SMS alert of transaction completion. I / We also understand that the setting of online high risk transaction will affect my / our Internet Banking account's functions in performing any online high risk transactions. I / We, the undersigned, confirm that the information and documents provided from time to time under or relating to this application are true, complete, updated and not misleading, and undertake to inform the Bank immediately should there be any change thereof.

S.V

申請人授權簽署 (公司蓋印 - 如適用)

Authorized Signature(s) of Applicant (Company Chop if Applicable)

日期 Date

此簽署必須與創興銀行記錄之指定基本賬戶印鑑相符。如為聯名賬戶，全體賬戶持有人均須簽署。The signature must conform to the Bank's record of specimen signature(s) of the Designated Primary Account. For Joint Account, all Account holders must sign.

銀行專用(分行) For Bank's Use Only (Branch)		
For Register Payee of CNY Telegraphic Transfer only		
Q1 - CNY Account Type : <input type="checkbox"/> Single (go to Q2) <input type="checkbox"/> Joint (decline the application) <input type="checkbox"/> Corporate (skip Q2 and proceed)		
Q2 - Hong Kong Resident : <input type="checkbox"/> Yes (proceed) <input type="checkbox"/> No (decline the application)		
Maker	Checker	
AML Checking (For Telegraphic Transfer only)		
Maker	Checker	
銀行專用(PCPS) For Bank's Use Only (PCPS)		
S.V.	INP.	VER.